

# **DVBT 200** OWNER'S MANUAL

# **DVBT 200** INSTRUKCJA OBSŁUGI

VISIT OUR WEBSITE WWW.GOCLEVER.COM TO SEE MORE PRODUCTS TAB, NAVIO, DVR, DVB-T

Read this manual before installation and use.

## Contents / Spis treści

English	3
Polski	18
Warunki gwarancji	35
Karta gwarancyjna	37



## English

Installation	4
Remote Control	5
Installing the Batteries	5
Setting Language	5
Setting Language	5
Service Searching	6
Auto Scan	6
Manual Scan	7
STB Operation	7
Main Menu	7
Broadcasting	8
TV/Radio	8
Multimedia	10
Photo thumbnail	11
Photo play	11
Music thumbnail	11
Music play	11
Movie thumbnail	12
System Setting	12
Installation	12
My Box	13
TV Setup	14
Password	14
SW Update	15
Set Default	15
More	15
Calendar	15
Calculator	15
Game	16
Troubleshooting	17



## Installation

Left Side panel



- 1) DC IN: main power supply.
- 2) HDMI: High definition audio and video output used to connect to a HDMI device.
- 3) USB: For software upgrade and media playback.

Right Side panel



- 1) RF IN: This socket connects to your external Aerial.
- 2) REMOTE CONTROL SENSOR: Used to receive the signal from the Remote Control.
- 3) AUDIO L/R: This two jacks (white/black) output Analog Audio L/R signal.



## **Remote Control**

Key Remote Control (see page 5)

## **Installing the Batteries**

Remove the battery cover from the remote control and put 2XAAA size batteries inside the compartment. The diagram inside the battery compartment shows the correct way to install the batteries.

1. Open the cover



2. Install batteries



3. Close the cover



## Setting Language

#### Setting Language

User can select a preferred language among various languages at Installation page. Illustrate as figure 1, 2.

- (1) Press <Menu> to enter main menu.
- (2) Press <Up/Down> until switching to "SETUP&MORE" item.
- (3) Press <Left/Right> until switching to "SETUP". Then press <OK> to enter.
- (4) Press <Left/Right> until switching to "Installation".
- (5) Press <OK> to enter the "Installation" menu.
- (6) Press <Up/Down> to focus on "OSD Language" bar.
- (7) Press <Left/Right> to select one language.
- (8) Press <Up/Down> to focus on "Audio Language" bar.
- (9) Press <Left/Right> to select one language.
- (10) Press <Up/Down> to focus on "Subtitle Language" bar.
- (11) Press <Left/Right> to select one language.



(12) Press <Exit> to save current settings.



Figure 1. "SETUP" in "Main Menu"



### Service Searching

Scan possible frequencies to search services. Select user's country site in "Country Setting" menu at first. The corresponding country's default frequency table would be loaded then. In autoscan, the frequencies in table would be scanned one by one.

- (1) Press <Menu> to enter main menu.
- (2) Press <Up/Down> until switching to "SETUP&MORE" item.
- (3) Press <Left/Right> until switching to "SETUP". Then press <OK> to enter.
- (4) Press <Left/Right> until switching to "Installation".
- (5) Press <OK> to enter the "Installation" menu.
- (6) Press <Up/Down> to focus on "Country Setting" bar.
- (7) Press <Left/Right> to select country.
- (8) Press <Up/Down> to select "Auto Scan" or "Manual Scan".

#### Auto Scan

Auto Scan will erase the database first, and scans default frequency and bandwidth by Country Setting. Follow the steps (1) - (8) at *Main Menu* section (*page 7*)

- (1) Press <OK>. A dialog would appear to confirm whether to empty database.
- (2) Press <OK> to confirm the empty action and start auto scan.



#### Manual Scan

Manual Scan adds the scanning results into database, it doesn't erase the database. But User has to know the Frequency and Bandwidth for scanning. If user scans the same Frequency and Bandwidth more then once, the programs will be duplicated. Follow the steps (1) - (8) at *Main Menu* section (*page 7*)

- (1) Press <OK> to enter "Manual Scan" menu.
- (2) Press <Up/Down> to focus on "Frequency" bar.
- (3) Press  $< 0 \sim 9 >$  to input frequency value.
- (4) Press <Up/Down> to focus on "Bandwidth" bar.
- (5) Press <Left/Right> to set bandwidth.
- (6) Press <OK> to start manual scan. And press <Exit> to cancel scan.

## **STB Operation**

#### Main Menu

Main Menu for operating a lot of functions. Illustrated as figure 3, 4.

- (1) Press <menu> button to enter Main Menu.
- (2) Press <info> button to display the version information of STB.





Figure 3. Main menu



Figure 4. System version

#### **Broadcasting**

In "Broadcasting" menu, you can select TV, Radio and Recorder.

- (1) Press <Menu> to enter "Main Menu".
- (2) Press <Up/Down> until switching to "Broadcasting" item.
- (3) Press <Left/Right>, switching to the wanted service type.
- (4) Press <OK> to watch the service.

#### TV/Radio

Selecting "TV" or "Radio" would enter service mode at once, switching to the specified service. Recorder

"Recorder": User can play and manage the recorded services here.

- (1) Press <Menu> to enter "Main Menu".
- (2) Press <Up/Down> until switching to "Broadcasting" item.
- (3) Press <Left/Right> until switching to "Recorder".
- (4) Press <OK> to enter "My Recorder" menu.



#### My Recorder

In "My Recorder" menu, user can manage the recorder. And through Navi bar, five subfunctions are provided, including "Edit", "Vol", "Del", "Device" and "Option".

- (1) Press <Navi> to enable recorder Navi bar.
- (2) Press <Left/Right> to select Navi bar item.
- (3) In "Edit" item, name of record can be modified. In keyboard UI, <Up/Down/Left/Right> are used to edit the new name. And pressing <Exit> would exit current editing and save the new name.
- (4) In "Vol" item, current volume can be read/set through a displayed volume bar. Pressing <Exit> would exit the current Navi bar item.
- Selecting "Del" Navi bar item, system would ask whether to delete the selected files.
  Press <OK> to confirm and <Exit> to cancel. Before deleting, user should use
  "Enable Arrow Key" item to select the target files.
- (6) In "Device" item, user can view and manage all storage devices, which are currently plugged-in the STB.

Focus on "Device" bar item, pressing <Left/Right> can select device type. Focus on "Slot" bar, pressing <Left/Right> would switch between the devices with the same type and different plug-in slots. Focus on "Partition" bar, pressing <Left/Right> can select the partion on target device, with the UI below displaying the partition info. Pressing <OK> on "Format" button would format current selected partition. The data on formatted partition would be permanently deleted. And the function should be used with caution.

(7) "Option" item corresponds to PVR related settings.

#### Play Records

In "My Recorder" menu, user can select the record to play.

- (1) Press <Up/Down/Left/Right/Page Up/Page Down> to view and select records.
- (2) Press <OK> to preview the selected record in the small video window on bottom-right screen.
- (3) Press <Yellow> to play the selected record in full screen.



Navi for Record Playing

When playing record, press <Navi> can enter record playing navigation bar, providing functional items of "File", "Step", "Vol", "Zoom+", "Zoom-", "Info" and "Option".

- (1) When playing record, press <Navi> to load recorder Navi bar.
- (2) Press <Left/Right> to select Navi bar item.
- (3) Select "File" item would return to "My Recorder" menu.
- (4) In "Step" item, every <OK> pressing would cause current playing moves forward by one-step. Press <OK> can return to normal play speed.
- (5) In "Vol" item, current volume can be read/set through a displayed volume bar. Pressing <Exit> would exit volume adjust.
- (6) "Zoom+" item provides video output zoom in function.
- (7) "Zoom-" item provides video output zoom out function. Pressing <OK> would switch between 75%, 50% and 25% modes. Pressing <Exit> would exit the function.
- (8) When playing record, user may select "Info" item to see the related record info.
- (9) "Option" item corresponds to PVR related settings.

#### **Multimedia**

In "multimedia", user can select to play multi-media files. Illustrated as figure 5.



Figure5. MULTIMEDIA menu



#### Photo thumbnail

(1) How to enter the photo thumbnail

After STB starting up, press <menu> to enter "Main Menu". Then press <Up/Down> until switching to "MULTIMEDIA" item and press <Left/Right> until switching to "Photo" (photo item has been selected when the photo icon is in the middle of screen). In the condition, press <OK> to enter "Photo Thumbnail".

(2) The keys which are available in "Photo Thumbnail" and the functions of these keys are explained below:

Press <Left/Right> to switch the focus of files, when the focused item is in "Thumbnail".

Press <Left/Right> to switch the focus of top option item, when the focused item is in "Top Option".

Press <Left/Right> to switch the focus of Navi bar item, when the focused item is in Navi bar.

#### Photo play

(1) The way to enter photo play;

Pressing <Yellow> would enter the "Photo Play" page when focusing on folder or file item in "Photo Thumbnail".

#### Music thumbnail

Focusing on "Main Menu" -> "MULTIMEDIA" -> "Music", press <OK> to enter "Music Thumbnail" page.

Press <Menu> to exit the Music Thumbnail" page and return to "Main Menu".

#### Music Play

Pressing <OK> would enter enter "Music Play"



#### Movie thumbnail

Focusing on "Main Menu" -> "MULTIMEDIA" -> "Movie", press <OK> to enter "Movie Thumbnail" page. Movie play

"Movie Play" screen can be entered by pressing <Yellow> key in "Movie Thumbnail" or choose "Exit & play" in "Top Option".

<Menu>: Press <menu> to return to "Main Menu".

<Red>: Press <Red> to play backward in trick mode. The modes include "X2", "X4", "X8", "X16", "X32", "X1/2", "X1/4" and "X1".

<Green>: Press <Green> to stop playing movie.

<Yellow>: Press <Yellow> to pause/resume playing.

<Blue>: Press <Blue> to play forward in trick mode. The modes include "X2", "X4", "X8", "X16", "X32", "X1/2", "X1/4" and "X1".

Press<Navi> to display/hide the Navi bar.

#### System Setting

In "Setup" menu, user can set/change STB system parameters.

- (1) Press <Menu> to enter "Main Menu".
- (2) Press <Up/Down> until switching to "SETUP&MORE" item.
- (3) Press <Left/Right> until switching to "Setup".
- (4) Press <OK> to enter "Setup" menu.

#### **Installation**

In "Installation" sub-menu, user can set service scan and output parameters.

- (1) Press <Left/Right> to select sub-menu of "Installation".
- (2) Press <OK> or <Down> to enter the sub-menu.

#### Antenna Setting

In "Antenna Setting" bar, user may set Antenna power off/on.



#### Country Setting

Change of "Country Setting" would re-set the default frequency channel table in service auto scan, and re-set the time-zone as the updated country region.

#### OSD Language

In "OSD Language" bar, user can select OSD language, to make an easy interaction with STB.

#### Audio Language

In "Audio Language" bar, user can select the preferred audio language for hearing when watching services.

#### Subtitle Language

In "Subtitle Language" bar, user can select the preferred language for subtitle display.

#### LCN

In "LCN" bar, user can select whether the LCN function is enabled.

Auto Switch off

In "Auto Switch off" bar, user can select whether the LCN function is enabled.

#### My Box

In "My Box" sub-menu, user can set STB date and time.

#### Power On at

In "Power On at" bar, user can select whether Power On at is "TV" or "Menu".

#### OSD Style

In "OSD Style" bar, user can select whether OSD Style is "Blue Style" or "Green Style".



#### GMT Usage

In "GMT Usage" bar, user can select whether GMT is "ON" of "OFF", determining whether STB system time is updated from TS periodly.

#### Time Zone

In "Time Zone" bar, user can select the time zone of current region, to show the right local time in STB

#### Set Date

In "Set Date" bar, user can set current system date.

#### Set Time

In "Set Time" bar, user can set current system time.

Summer Time

In "Summer Time" bar, user can select "ON" or "OFF".

#### TV Setup

In "TV Setup" sub-menu, user can set STB date and time.

- (1) Press <Left/Right> to select sub-menu of "TV Setup".
- (2) Press <OK> or <Down> to enter the sub-menu,

user can set Sleep Time, TV Format, TV Mode, OSD Transparency, Banner Display Time, Video Output, TV Resolution, Digital Audio Output, sub-menu

#### Password

In "Password" sub-menu, user can set menu/channel/censorship and change the password. The initial password is ""0000.

- (5) Press <Left/Right> to select sub-menu of "TV Setup".
- (6) Press <OK> or <Down> to enter the sub-menu.



user can set Menu Lock, Channel Lock, Censorship Lock, Change Password, sub-menu

#### SW Update

In "SW Update" sub-menu, user can update the STB application SW.

- (1) Press <Left/Right> to select sub-menu of "SW Update".
- (2) Press <OK> or <Down> to enter the sub-menu.

#### Set Default

In "Set Default" sub-menu, user can restore STB system parameters to factory default value, as well as empty all services in database.

#### More

Additional functions are provides in "More" menu, including "Calendar", "Calculator" and "Game".

- (1) Press <Menu> to enter" "Main Menu".
- (2) Press <Up/Down> until switching to "Setup&More" item.
- (3) Press <Left/Right> until switching to "More".
- (4) Press <OK> to enter "More" menu.

#### <u>Calendar</u>

"Calendar": user may see current year, month and day.

- (5) Press <Up/Down> to focus on "Calendar" item.
- (6) Press <OK> to enter the "Calendar" menu.
- (7) Press <Left/Right> to change year.
- (8) Press <Up/Down> to change month.

#### **Calculator**

"Calculator": Used for mathematic calculation.

(1) Press <Up/Down> to focus on "Calculator" item.



- (2) Press <OK> to enter the "Calculator" menu.
- (3) Press <Up/Down/Left/Right> to select focused item.
- (4) Press <OK> to input current focused symbol or number.
- (5) Press <Red> to get the calculation result.

#### <u>Game</u>

- (1) Press <Up/Down> to focus on "Game" item.
- (2) Press <OK> to enter the "Game" menu.
- (3) Press <Up/Down/Left/Right> to game mode and difficult level.
- (4) Press <OK> to start game.
- (5) Press <Up/Down/Left/Right> to select target position.
- (6) Press <OK> to place chess.



## Troubleshooting

If you experience problems with this receiver or its installation, in the first instance please read carefully the relevant sections of this User Manual and this Troubleshooting section.

Problem	Possible cause	What to do
Standby light not lit	12V DC lead unplugged	Check the lead
No signal found	Aerial is disconnected Aerial is damaged/misaligned	Check aerial lead check aerial
	Out of digital signal area	Check with dealer
No picture or sound	The Scart interface not connect hard	Reinsert the Scart STB to the TV set
	Tuned to digital teletext channel	Retune to another channel
Mosaic blocks in picture or picture freezes	Aerial may not be compatible	Check aerial
Scrambled channel message	Channel is scrambled	Select an alternative channel
Forgotten channel lock code		Re-install channels to cancel channel lock
No response to remote control	Receiver off	Plug in and turn on receiver
	Handset not aimed correctly	Aim handset at front panel
	Infrared Receiver Module obstructed	Check for obstructions
	Remote control batteries are inserted incorrectly	Check batteries direction
	Handset batteries exhausted	Replace remote cotrol batteries
After moving the	The aerial feed may come	Try a direct feed from the
receiver to another	unrough a distribution system	antenna
roonive the digital	signal new received by the	
recention	receiver	
receive the digital reception	signal now received by the receiver	



This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information, please contact the local authority or your retailer where you are the product.

purchased the product .





# **DVBT 200** INSTRUKCJA OBSŁUGI

**ODWIEDŹ NASZĄ STRONĘ** 

# WWW.GOCLEVER.COM

ABY ZOBACZYĆ WIĘCEJ PRODUKTÓW TAB, NAVIO, DVR, DVB-T

Przed skorzystaniem z urządzenia zapoznaj się z niniejszą instrukcją obsługi oraz zachowaj ją na przyszłość



## Polski

Instalacja	20
Pilot zdalnego sterowania	21
Instalacji baterii	21
Ustawienia językowe	21
Ustaw język	21
Wyszukiwanie kanałów	22
Automatyczne skanowanie	22
Ręczne skanowanie	23
Obsługa DVB-T	23
Menu Główne	24
Programy i usługi	24
TV/Radio	24
Multimedia	26
Miniatury obrazów	27
Odtwarzanie zdjęć	27
Miniatury muzyczne	27
Odtwarzanie muzyki	27
Miniatury wideo	28
Ustawienia Systemu	28
Instalacja	28
My Box	29
Ustawienia TV	30
Hasło zabezpieczające	30
Aktualizacja SW	31
Ustawienia domyślne	31
Inne	31
Kalendarz	31
Kalkulator	31
Gra	32
Rozwiązywanie problemów	33
Warunki Gwarancji	34
Karta Gwarancyjna	36



## Instalacja

Lewa strona panelu



- 1) Główne wejście zasiania.
- 2) HDMI: *High definition audio and video output*, wejście dla urządzeń obsługujących standard HDMI
- 3) USB: Wejście dla urządzeń przenośnych (odtwarzanie multimediów, aktualizacja oprogramowania)

Prawa strona panelu



- 1) Wejście RF: Umożliwia podłączenie anteny zewnętrznej.
- 2) CZUJNIK PILOTA: Odbiera sygnał od pilota zdalnego sterowania.
- 3) AUDIO L/R: Wyjścia (białe/czarne) analogowego sygnału audio.



## Pilot zdalnego sterowania

Instrukcja obsługi klawiszy (patrz strona 5)

## Instalacja baterii

Wysuń osłonę baterii znajdującą się na pilocie zdalnego sterowania i umieść dwie baterie AAA. Zwróć uwagę na schemat znajdujący się pod osłoną baterii na pilocie zdalnego sterowania, który pokazuje, jak poprawnie umieścić baterie.

1. Otwórz osłonę



2. Umieść baterie



3. Zamknij osłonę



## Ustawienia językowe

#### <u>Ustaw język</u>

Użytkownik może ustawić język oprogramowania na swój własny. Patrz obraz 1 i 2.

- (1) Wciśnij przycisk <Menu> aby wejść do menu.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję SETUP&MORE.
- (3) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać opcję SETUP. Wciśnij <OK> aby wejść.
- (4) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać opcję Installation.
- (5) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść w menu *Instalacja*.
- (6) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby podświetlić opcję OSD Language.
- (7) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać język.
- (8) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać ustawienia języka audio.
- (9) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać język.
- (10) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać ustawienia języka napisów dialogowych.
- (11) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać język.



(12) Wciśnij przycisk <Exit> aby zapisać zmiany



1. Ustawienia w menu głównym

	-	X  • Go		1	
Antenna Setting		OFF			
Country Setting		Espana			
OGD Language	<	English			
Audio Language		English			
Subtitle Language		España			
LCN		OFF			
Auto Switch off		3 HOURS			
Auto Scan		Manual 9car	_		
Hato oculi					

2. Zakładka Instalacja

## Wyszukiwanie kanałów

Przeszukiwanie dostępnych częstotliwości w poszukiwaniu kanałów. Przed rozpoczęciem wyszukiwania ustaw kraj w menu ustawień, aby załadować domyślne ustawienia częstotliwości danego kraju. W trybie automatycznego skanowania przeszukane zostaną wszystkie częstotliwości z osobna.

- (1) Wciśnij przycisk <Menu> aby wejść do menu głównego.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję Ustawienia i inne.
- (3) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać opcję *Ustawienia*. Wciśnij <OK> aby wejść.
- (4) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać opcję Instalacja
- (5) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść do menu instalacji.
- (6) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać ustawienia kraju.
- (7) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać dany kraj.
- (8) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję automatycznego lub ręcznego skanowania.

#### Automatyczne skanowanie

Opcja automatycznego skanowania wymaże listę kanałów i stworzy nową na podstawie ustalonego kraju i częstotliwości. Wykonaj kroki (1) - (8) w sekcji *Menu Główne (strona 23)* 

(1) Wciśnij przycisk <OK>. Przeczytaj zawartość okna dialogowego ostrzegającego o wymazaniu bazy programów.



(2) Wciśnij przycisk <OK> aby potwierdzić i rozpocząć skanowanie.

#### Ręczne skanowanie

Opcja ręcznego skanowania pozwala dodać kanały bez konieczności wymazywania istniejących kanałów. Użytkownik musi znać pasmo oraz częstotliwość kanału. Jeżeli podane zostaną te same częstotliwości, kanały zduplikują się. Wykonaj kroki (1) - (8) w sekcji Menu Główne (strona 23)

- (1) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść w menu ręcznego skanowania.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby przejść na pasek częstotliwości.
- (3) Wciśnij przycisk <0 ~ 9> aby wpisać wartość częstotliwości.
- (4) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby przejść na pasek pasma.
- (5) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby ustawić pasmo.
- (6) Wciśnij przycisk <OK> aby rozpocząć skanowanie ręczne. Wciśnij przycisk <Exit> aby anulować.

### **Obsługa DVB-T**

#### Menu Główne

Menu główne pozwala ustawić wiele funkcji. Patrz obraz 3 i 4.

- (1) Wciśnij przycisk <menu> aby wejść do menu.
- (2) Wciśnij przycisk <info> aby wyświetlić informacje o DVB-T (wersja systemu).





3. Menu Główne



4. Wersja systemu

#### Programy i usługi

W menu Programów możesz wybrać opcję TV, Radio lub Nagrywanie.

- (1) Wciśnij przycisk <Menu> aby wejść do menu.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję Programy
- (3) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo>, aby przełączyć na pożądaną opcję.
- (4) Wciśnij przycisk <OK> aby uruchomić usługę.

#### TV/Radio

Wybranie opcji TV lub Radio spowoduje przejście do danej usługi. Za pomocą usługi nagrywania użytkownik może przejrzeć nagrane programy.

- (1) Wciśnij przycisk <Menu> aby wejść do menu.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję Programy.
- (3) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby przełączyć opcję Nagrywanie.
- (4) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść w opcję *Moje Nagrania*



#### Moje Nagrania

W menu *Moje Nagrania* użytkownik może zarządzać nagraniami. Poprzez pasek Navi możliwe są ustawienia *Edycji, Głośności, Usuwania, Urządzenia* oraz *Opcji.* 

- (1) Wciśnij przycisk <Navi> aby uruchomić pasek Navi.
- (2) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać element z paska Navi.
- (3) Funkcja Edycji pozwala zmienić nazwę pliku.
- (4) Funkcja *Głośności* pozwala ustalić aktualny poziom głośności.
- (5) Funkcja *Usuwania* pozwala usuwać pliki. Klawisz <OK> potwierdź usunięcie, klawisz <Exit> anuluje operację. Przed rozpoczęciem usuwania użytkownik powinien włączyć funkcję klawiszy strzałek, aby wybierać elementy.
- (6) Funkcja Urządzenia pozwala zarządzać podłączonymi urządzeniami przenośnymi.

Wybierz funkcję *Urządzenia*, wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać urządzenie. Wybierz pasek dostępnych gniazd i wciśnij przyciski <Lewo/Prawo> aby wybrać urządzenie tego samego typu podłączone do innego gniazda. Wybierz pasek partycji i wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać partycję urządzenia oraz wyświetlić informacje. Wciśnij przycisk <OK> przy podświetlonej funkcji *Formatowania*, aby wymazać wszystkie pliki z urządzenia przenośnego. UWAGA: Po użyciu tej funkcji WSZYSTKIE dane z urządzenia przenośnego zostaną usunięte.

(7) Funkcja Opcji odnosi się do ustawień PVR.

#### Odtwarzanie nagrań

W menu Moje Nagrania użytkownik ma możliwość:

- (1) Wciśnij przycisk <Góra/Dół/Lewo/Prawo/Strona w górę/Strona w dół> aby wyświetlić nagrania.
- (2) Wciśnij przycisk <OK> aby włączyć podgląd nagrania w prawym, dolnym rogu ekranu.
- (3) Wciśnij przycisk <Żółty> aby uruchomić nagranie w trybie pełnoekranowym.



Navi i odtwarzanie nagrań

Podczas odtwarzania nagrania wciśnij przycisk <Navi> aby uruchomić pasek z następującymi funkcjami: *Plik, Przewijanie, Głośność, Zoom +/-, Info* oraz *Opcje.* 

- (1) Podczas odtwarzania nagrania wciśnij przycisk <Navi> aby uruchomić pasek Navi.
- (2) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać element Navi.
- (3) Funkcja *Plik* umożliwia powrót do menu wyboru nagrań.
- (4) Funkcja *Przewijanie* umożliwia za pomocą przycisku <OK> przesuwać po fragmencie odtwarzany plik.
- (5) Funkcja *Głośność* umożliwia dostosowanie poziomu głośności.
- (6) Funkcja *Zoom +* umożliwia przybliżanie obrazu.
- (7) Funkcja Zoom umożliwia oddalanie obrazu. Wciśnij przycisk <OK>, aby oddalić obraz o 75%, 50% i 25%.
- (8) Funkcja Info wyświetla informacje o nagraniu.
- (9) Funkcja *Opcji* odnosi się do ustawień PVR.

#### <u>Multimedia</u>

W menu multimedia użytkownik ma możliwość przeglądania multimediów. Patrz obraz 5.



5. Menu multimediów



#### Miniatury obrazów

(1) Uruchomienie menu miniatur:

Wciśnij przycisk <menu> aby wejść do menu. Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję *Multimedia*. Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać opcję *Zdjęcia* (ikona fotografii musi znajdować się na środku ekranu). Wciśnij przycisk <OK> , aby przejść do menu miniatur.

(2) Obsługa menu miniatur obrazów:

Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby przełączać się pomiędzy miniaturami

Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby przełączać się pomiędzy opcjami, kiedy menu opcji jest podświetlone.

Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby przełączać się pomiędzy opcjami Navi, kiedy menu Navi jest aktywne.

#### Odtwarzanie obrazów

 Wciśnij przycisk <Żółty> aby rozpocząć odtwarzanie obrazów. Folder obrazów musi być podświetlony.

#### Miniatury muzyczne

*Menu Główne -> Multimedia -> Muzyka*, wciśnij przycisk <OK> aby przejść do menu miniatur muzycznych

Wciśnij przycisk <Menu> aby opuścić menu miniatur i przejść do menu głównego.

#### Odtwarzanie muzyki

Wciśnij przycisk <OK> aby przejść w tryb odtwarzania muzyki.



#### Miniatury wideo

*Menu Główne -> Multimedia -> Wideo*, wciśnij przycisk <OK> aby przejść do menu miniatur wideo

Odtwarzanie filmu może zostać uruchomione za pomocą klawisza <Żółty> lub poprzez wybranie opcji *Zamknij i odtwarzaj* w górnym menu.

<Menu>: Wciśnij przycisk <menu> aby powrócić do menu głównego.

<Czerwony>: Wciśnij przycisk <Czerwony> aby odtwarzać plik do tyłu w tempie "X2", "X4", "X8", "X16", "X32", "X1/2", "X1/4" lub "X1".

<Zielony>: Wciśnij przycisk <Zielony> aby zatrzymać odtwarzanie.

<Żółty>: Wciśnij przycisk <Żółty> aby włączyć/wyłączyć pauzę.

<Niebieski>: Wciśnij przycisk <Niebieski> aby przewinąć plik do przodu w tempie "X2", "X4", "X8", "X16", "X32", "X1/2", "X1/4" lub "X1".

Wciśnij przycisk <Navi> aby przywołać pasek Navi.

#### Ustawienia systemu

Ustawienia system pozwalają modyfikować opcje DVB-T.

- (1) Wciśnij przycisk <Menu> aby wejść do menu.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać opcję Ustawienia i Inne.
- (3) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać opcję Ustawienia.
- (4) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść.

#### <u>Instalacja</u>

W podmenu *Instalacja* użytkownik może ustawić parametry usług oraz urządzeń wyjściowych.

- (1) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wejść do podmenu *Instalacja*.
- (2) Wciśnij przycisk <OK> lub <Dół> aby wejść w podmenu.

#### Ustawienia anteny

Ustawienia zasilania anteny (zasialnie wł./wył.).



#### Ustawienia Kraju

Ustawienia mające wpływ na częstotliwości wyszukiwanych kanałów w trybie automatycznego skanowania oraz na strefę czasową.

#### Język Interfejsu

Ustawienia języka system.

#### Język Audio

Ustawienia języka audio podczas oglądania danych kanałów/usług.

#### Język Napisów Dialogowych

Ustawienia wyświetlanych napisów dialogowych.

#### <u>LCN</u>

Ustawienia funkcji LCN (wł./wył.)

Funkcja automatycznego numerowania kanałów.

#### <u>My Box</u>

W menu My Box użytkownik może ustawić datę oraz czas.

#### Uruchom i wyświetl

Funkcja pozwalająca ustalić, co będzie wyświetlanie przy uruchomieniu urządzenia: TV lub menu.

#### Styl Interfejsu

Funkcja pozwalająca zmienić wystrój interfejsu na zielony lub niebieski.



#### Uzywanie GMT

Funkcja pozwalająca ustalić, czy urządzenie może korzystać z aktualizacji czasu na podstawie GMT.

#### Strefa Czasowa

Funkcja pozwalająca ustalić daną strefę czasową.

#### Ustawienia Daty

Funkcja pozwalająca ustawić datę.

#### Ustawienia Czasu

Funkcja pozwalająca ustawić czas.

Czas letni:

Funkcja pozwalająca włączyć lub wyłączyć tryb czasu letniego.

#### Ustawienia TV

- (1) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać menu Ustawień TV
- (2) Wciśnij przycisk <OK> lub <Dół> aby wejść do podmenu,

użytkownik może ustawić *Czas Hibernacji, Format TV, Tryb TV, Przezroczystość* Interfejsu, Wyświetlanie Czasu, Wyjście Wideo, Rozdzielczość TV, Cyfrowe Wyjście Audio

#### Hasło Zabezpieczające

Menu pozwalające na założenie hasła zabezpieczającego/cenzurującego. Domyślne hasło to "0000".

- (5) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać menu Ustawień TV
- (6) Wciśnij przycisk <OK> lub <Dół> aby wejść do podmenu,

użytkownik ma możliwość założenia hasła na menu, kanały, włączenie cenzury, zmiany hasła



#### Aktualizacja SW

Menu pozwalające wykonać aktualizację DVB-T

- (1) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać podmenu.
- (2) Wciśnij przycisk <OK> lub <Dół> aby wejść.

#### Ustawienia Domyślne

Funkcja umożliwiająca przywrócenie ustawień fabrycznych urządzenia. Po wykonaniu tej operacji wszystkie ustawienia zostaną zresetowane, a baza kanałów wymazana.

#### Inne

Funkcje dodatkowe takie jak kalkulator, kalendarz i gra.

- (1) Wciśnij przycisk <Menu> aby wejść do menu głównego.
- (2) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać Ustawienia i Inne.
- (3) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby wybrać Inne
- (4) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść.

#### Kalendarz

Wyświetla aktualną datę.

- (5) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać kalendarz.
- (6) Wciśnij przycisk <OK> aby przejść do menu kalendarza.
- (7) Wciśnij przycisk <Lewo/Prawo> aby zmieniać rok.
- (8) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby zmieniać miesiąc.

#### **Kalkulator**

- (1) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać kalkulator.
- (2) Wciśnij przycisk <OK> aby przejść do aplikacji.
- (3) Wciśnij przycisk <Up/Down/Left/Right> to select focused item.



- (4) Wciśnij przycisk <OK> aby wpisać dane w wybrane pole.
- (5) Wciśnij przycisk <Czerwony> aby obliczyć zadanie.

#### <u>Gra</u>

- (1) Wciśnij przycisk <Góra/Dół> aby wybrać grę.
- (2) Wciśnij przycisk <OK> aby wejść do menu gry.
- (3) Wciśnij przycisk <Góra/Dół/Lewo/Prawo> aby ustalić tryb i poziom trudności gry.
- (4) Wciśnij przycisk <OK> aby rozpocząć grę.
- (5) Wciśnij przycisk <Góra/Dół/Lewo/Prawo> aby wybrać cel.
- (6) Wciśnij przycisk <OK> aby umieścić pionek.



## Troubleshooting

Jeżeli występują problem z Twoim urządzeniem, przeczytaj poniższą tabelę i zastosuj się do zawartych instrukcji.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Dioda się nie świeci	Odłączone zasilanie	Sprawdź przewód
Brak sygnału	Antena odłączona/uszkodzona	Sprawdź przewód antenowy/antenę
	Brak zasięgu	Skonsultuj się ze sprzedawcą
Brak obrazu/dźwięku	Wtyczka SCART nie podłączona	Podłącz ponownie wtyczkę SCART
	Wybrany kanał nie emituje obrazu	Sprawdź inny kanał
Mozaika lub inne zakłócenia ekranowe	Antena może być niekompatybilna	Sprawdź antenę
Przekaz kodowany	Nie masz uprawnień do odbierania tego kanału	Sprawdź inny kanał
Zapomniane hasło		Włącz ponowne skanowanie kanałów, aby wymazać hasło
Brak odpowiedzi na działanie pilota zdalnego sterowania	Odbiornik wyłączony	Podłącz i włącz odbiornik
	Pilot skierowany w złym kierunku	Skieruj pilot na przedni panel
	Czujnik podczerwieni zasłonięty	Odsłoń czujnik podczerwieni na przednim panelu urządzenia
	Baterie niepoprawnie umieszczone	Sprawdź umieszczenie baterii
	Baterie wyczerpane	Wymień baterie
Po przeniesieniu urządzenia do innego pomieszczenia występuje brak sygnału	Źródło anteny może przechodzić przez system dystrybucji, który powoduje zakłócenia	Spróbuj podłączyć antenę bezpośrednio do źródła



Symbol oznaczający zakaz składowania urządzenia z innymi odpadami na terenie UE. Aby zapobiec zagrożeniu dla ludzi oraz środowiska, oddaj urządzenie do odpowiednich punktów recyklingu. Możesz zgłosić się do producenta lub sprzedawcy w celu oddania urządzenia na recykling.



### Warunki gwarancji

1. GOCLEVER SP. Z O.O. z siedzibą w Zakrzewie (62-069) przy ul. Przemysłowej 18 zwany dalej Gwarantem zapewnia, że urządzenie marki GOCLEVER, jest wolne od wad konstrukcyjnych i materiałowych, które mogłyby naruszyć jego funkcjonalność, o ile przestrzegana była instrukcja obsługi dostarczona przy zawarciu umowy.

2. Gwarancja obowiązuje wyłącznie na terytorium Polski.

3. Gwarant bezpłatnie usunie ewentualną niesprawność urządzenia, zgodnie z postanowieniami niniejszej gwarancji pod warunkiem przedstawienia wypełnionej w dniu zakupu karty gwarancyjnej wraz z kopią dowodu zakupu. Dokonywanie zmian i skreśleń w karcie gwarancyjnej przez osoby nieupoważnione powoduje utratę uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji.

4. Okres gwarancji na urządzenia GOCLEVER wynosi 12 miesiące, licząc od daty sprzedaży sprzętu, jednak nie dłużej niż 15 miesięcy od daty produkcji umieszczonej na Produkcie.

5. Tryb przyjmowania produktów uszkodzonych w systemie DOOR to DOOR przysługuje nabywcy w terminie 12 miesięcy od daty zakupu, jednak nie dłużej niż 15 miesięcy od daty produkcji. Po przekroczeniu tych terminów użytkownik powinien przesłać uszkodzone urządzenie do punktu serwisowego na własny koszt po wcześniejszym uzyskaniu numeru RMA zgodnie z procedurą reklamacyjną. Natomiast koszt przesyłki do klienta po naprawie pokrywa Gwarant.

6. Okres gwarancji na akcesoria dołączone do urządzenia (np. pilot, kable itp.) wynosi 1 miesiąc od daty sprzedaży z wyłączeniem uszkodzeń mechanicznych (nie dotyczy gwarancja door-to-door)

7. Wady ujawnione w okresie gwarancji będą usuwane bezpłatnie w możliwie najkrótszym terminie nie przekraczającym 21 dni roboczych od przyjęcia urządzenia na serwis. W przypadku konieczności sprowadzenia części zamiennych z zagranicy, termin powyższy może ulec przedłużeniu o kolejne 30 dni.

8. Reklamujący zobowiązany jest zgłosić usterkę w Centralnym Serwisie Klienta pod numerem Tel. ( 061) 84 88 767. W Przypadku nie zgłoszenia usterki i wysłania jej do gwaranta bez uzyskania numeru reklamacyjnego przesyłka nie zostanie przyjęta na serwis.

9. Usterka musi być zgłoszona do serwisu nie później niż 14 dni od jej zaistnienia.

10. Nabywca zobowiązany jest dostarczyć produkt w oryginalnym opakowaniu, wraz ze wszystkimi akcesoriami. Odpowiedzialność za uszkodzenia wynikające z użycia opakowania zastępczego ponosi nabywca.

11. Sprzęt nie odebrany z serwisu w ciągu 3 miesięcy od ukończenia naprawy przepada na rzecz serwisu.

12. W przypadku nieuzasadnionej reklamacji (reklamacji sprawnego urządzenia lub gdy uszkodzenie powstało z winy klienta) zgłaszający reklamację zostanie obciążony kosztami ekspertyzy oraz transportu.

14. Gwarancja nie obejmuje:

1. jakiegokolwiek używania sprzętu wykraczającego poza opis zakresu jego pracy;

2. roszczeń z tytułu parametrów technicznych urządzenia, o ile są one zgodne z podanymi przez producenta w instrukcji obsługi lub innych dokumentach o charakterze normatywnym;

3. uszkodzeń powstałych z przyczyn zewnętrznych, np.: uszkodzeń mechanicznych, skutków zjawisk atmosferycznych, zanieczyszczeń, zalań, przepięć, itp.

4. wadliwego działania nieautoryzowanego oprogramowania zainstalowanego na urządzeniu

15. W przypadku, gdy naprawa gwarancyjna wymaga wymiany części, element wymieniony pozostaje własnością Gwaranta. Części użyte do wymiany mogą być innej marki o parametrach technicznych co najmniej równoważnych.

16. Nabywca traci prawa gwarancyjne w przypadku zerwania plomb gwarancyjnych, tabliczki znamionowej z numerem seryjnym lub stwierdzenia przez serwis producenta dokonywania nieautoryzowanych napraw lub zmian systemowy bądź konstrukcyjnych urządzenia.

17. Gwarant może uchylić się od dotrzymania terminowości usługi gwarancyjnej, jeżeli zaistnieją nieprzewidziane okoliczności o charakterze siły wyższej np.: klęska żywiołowa, niepokoje społeczne itp.



18. Gwarant nie odpowiada za szkody i straty powstałe w wyniku niemożności korzystania z urządzenia będącego w naprawie.

19. Uprawnienia z tytułu gwarancji nie obejmują prawa kupującego do domagania się zwrotu utraconych korzyści w związku z wadami urządzenia.

20. Gwarant nie odpowiada za szkody powstałe w wyniku utraty danych na nośnikach magnetycznych.

21. Stosunek prawny pomiędzy nabywcą urządzenia i Gwarantem regulowany jest wyłącznie postanowieniami niniejszej gwarancji. Dalej idące roszczenia odszkodowawcze są wyłączone chyba, że wynikają one z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa.

22. Gwarancja niniejsza ma charakter uzupełniający w stosunku do uprawnień nabywcy przysługujących wobec sprzedawcy. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień nabywcy wynikających z niezgodności towaru z umową.

## Najszybszą metodą rozwiązywania wielu problemów jest kontakt przez zgłoszenie serwisowe pod adresem:

#### www.AUTORMA.GOCLEVER.com

Centralny Serwis Klienta Funkcjonuje od poniedziałku do piątku w godzinach: 9:00 – 16:30 tel. (061) 84 88 767. Goclever Spo. z o.o. ul. Przemysłowa 18 62-069 Zakrzewo, Polska <u>serwis@goclever.pl</u>

Serwisy partnerskie:

#### Czechy

BOUNCER S.R.O. SLAVONICKA 324 67531 Jemnice, Czech Republic <u>servis@goclever.cz</u>

#### Serbia

ET Servis d.o.o. Beograd Member of Logo d.o.o. Group Bulevar kralja Aleksandra 261 11000 Beograd. Srbija +381 11 2042 109,+381 11 2042 101 <u>www.etservis.rs</u> <u>servis@etseivis.rs</u>

#### Chorwacja

PlayCom Ulica grada Vukovara 249,10000 Zagreb +385 01 5618 433,+385 01 6184 115, +385 01 6184 115 Skype : PlayCom - HR <u>info@play.com.hr</u> www.playcom.hr

#### Słowenia

TopTime d.o.o., Litostrojska cesta 44f, Ljubljana servis@toptime.s i tel: +386 1 600 50 20 www.toptime.si

Ukraina Service Center "KROK-TTC" ul. Geroev Dnepra 2A 04212, Kiev, Ukraine +380 800 504 504 <u>info@krok-ttc.com</u>

#### Rumunia

S.C. Cordon Electronics S.R.L. Str. Spataru Preda nr. 12, sector 5 Bucuresti, Romania +40 372324762, +40 213009905, +40 721909190, +40 740209932 office@cordongroup.ro www.cordongroup.ro





## WARRANTY CARD

DATE SOLD:					
DATE MANUFACTURED:					
DEVICE MODEL: GOCLEVER DVBT- 200					
SERIAL NUMBER:					
DEALER'S NAME /STAMP	SIGNATURE				

Date and customer's signature

#### **Repairs history**

Date	Confirmed defect	made repairs	Service sign and stamp



